



**SEZNAM ULIC:**

- |                            |                         |
|----------------------------|-------------------------|
| Aljaževa ulica A1          | Pečnikova ulica B2      |
| Arničeva ulica A1          | Pohorska ulica B1       |
| Aškerčeva ulica A1         | Pokopališka ulica B2    |
| Bevkova ulica A1           | Prešernova ulica A2     |
| Bilgerjeva ulica B1        | Prežihova ulica A1      |
| Cankarjeva ulica B1        | Roševa ulica A1         |
| Celjska cesta B2           | Savinjska cesta A1      |
| Cesta na Lavo B2           | Stritarjeva ulica B2    |
| Cesta na Vrbeje A2         | Šarhova ulica B1        |
| Cesta ob železnici B2      | Šilihova ulica B1       |
| Čopova ulica A1            | Šlandrov trg B2         |
| Efenkova B1                | Šprajčeva ulica A2      |
| Gotovljejska cesta A1      | Tomšičeva ulica A1      |
| Gregorčičeva ulica A2      | Triglavska ulica A2     |
| Gubčeva ulica A1           | Trubarjeva ulica B1     |
| Hausenbichlerjeva ulica B1 | Ulica Janka Kača A1     |
| Hmeljarska ulica B2        | Ulica bratov Letonja A2 |
| Ipavčeva ulica B1          | Ulica Nađe Cilenšek B2  |
| Jurčičeva ulica A1         | Ulica heroja Staneta A1 |
| Kajuhovalica A2            | Ulica Ivanke Uranjek B2 |
| Kidričeva ulica A1         | Ulica Nikole Tesla B1   |
| Kvedrova ulica B1          | Ulica Rista Savina A2   |
| Kvedrova ulica B1          | Ulica Savinjske čete A2 |
| Kvedrova ulica A2          | Ulica talcev B2         |
| Maistrova ulica A1         | Velenjska cesta B1      |
| Mestni trg A1              | Vodnikova ulica A1      |
| Oničeva ulica B1           | Vrečerjeva ulica B2     |
| Partizanska ulica A2       | Župančičeva ulica B1    |

Založil in izdal: ZKŠT Žalec, Aškerčeva 9a, Žalec  
 Izdelava kart in tehnična realizacija: Kartografija d.o.o.  
 Priprava vsebine: ZKŠT Žalec  
 Fotografije: Arhiv ZKŠT Žalec, M. Korenjak, G. Domjan  
 Naklada: 3000

**TIC**  
 Ž A L E C  
**TURISTIČNI INFORMACIJSKI CENTER**  
 Šlandrov trg 25, 3310 Žalec  
 Telefon: 03 710 04 34, faks: 03 712 12 62  
 E-pošta: zkst.tic@siol.net  
 www.zkst-zalec.si

**ZANIMIVOSTI IN ZNAMENITOSTI / ATTRACTIONS AND PLACES OF INTEREST**

- |  |  |  |  |
|--|--|--|--|
| <b>1</b> EKOMUZEJ HMELJARSTVA IN PIVOVARSTVA SLOVENIJE<br>ECO-MUSEUM OF HOP-GROWING AND BREWING INDUSTRY IN SLOVENIA   | <b>5</b> MEDOBČINSKA SPLOŠNA KNJIŽNICA ŽALEC<br>REGIONAL GENERAL LIBRARY ŽALEC | <b>9</b> DVOREC NOVO CELJE<br>NOVO CELJE MANSION   | <b>13</b> OTROŠKO IGRISČE<br>PLAYGROUND                                |
| <b>2</b> SAVINOVA HIŠA IN TIC ŽALEC<br>SAVIN HOUSE AND ŽALEC TOURIST INFORMATION CENTRE (TIC)  | <b>6</b> GLASBENA ŠOLA RISTO SAVIN ŽALEC<br>MUSIC SCHOOL OF RISTO SAVIN ŽALEC  | <b>10</b> VRT ZDRAVILNIH IN AROMATIČNIH RASTLIN PRI IHPS-JU<br>GARDEN OF MEDICINAL AND AROMATIC PLANTS AT IHPS | <b>14</b> CERKEV SV. KANCIJANA IN POKOPALIŠČE<br>CHURCH OF ST. KANCIAN |
| <b>3</b> CERKEV SV. NIKOLAJA, OBRAMBNI STOLP Z VINSKIM "KEUDROM"<br>TER PARKOM ZDRAVILNIH IN AROMATIČNIH RASTLIN<br>CHURCH OF ST. NICHOLAS, DEFENCE TOWER WITH WINE CELLAR AND HERBAL PARK | <b>7</b> ŠPORTNI CENTER ŽALEC<br>SPORTS CENTRE ŽALEC                           | <b>11</b> HOTEL ŽALEC IN CASINO RUBIN<br>ŽALEC HOTEL AND RUBIN CASINO  | <b>15</b> MESTNA TRŽNICA<br>CITY MARKET                                |
| <b>4</b> DOM II. SLOVENSKEGA TABORA ŽALEC<br>CULTURAL CENTRE OF THE 2ND SLOVENIAN TABOR ŽALEC  | <b>8</b> GASILSKI MUZEJ ŽALEC<br>FIREFIGHTERS MUSEUM ŽALEC                     | <b>12</b> IZLETNIŠKA KMETIJA PRI MLINARJU<br>EXCURSION FARM PRI MLINARJU                                       | <b>16</b> MESTNI PARK<br>CITY PARK                                     |



**1** Ekomuzej hmeljarstva in pivovarstva Slovenije, urejen v nekdanji štirinadstropni sušilnici hmelja, predstavlja vez med zgodovino, sedanostjo in prihodnostjo hmeljarstva v Spodnji Savinjski dolini. Tu se nadaljuje zgodba žalskega pivovarja, lastnika pivovarne Žalec, Simona Kukca, po katerem je poimenovano tudi hišno pivo: Kukec – Savinjsko pivo.

**1** The Eco-Museum of Hop-Growing and Brewing Industry in Slovenia, based in a former four-storey hop-drying facility, represents a link between the past, the present and the future of hop growing in the Lower Savinja Valley. Here the story of Simon Kukec, a Žalec brewer and owner of the Žalec brewery, is continued, and even the house beer is named after him: Kukec – Savinja Valley Beer



**17** Rimska nekropola v Šempetru je zgodovinski spomenik velikega kulturnega pomena z ohranjenimi nagrobniki rimskih veljakov, izklesanimi iz pohorskega marmorja. V neposredni bližini pa je moč videti ostanke rimske ceste ter cerkev sv. Petra, katere največja znamenitost je kip Matere božje z detetom iz leta 1320.

**17** The Roman necropolis in Šempeter, featuring tombstones of Roman noblemen, carved from Pohorje marble, is a historical monument of great cultural importance. In the immediate vicinity, you can see the remains of a Roman road and the Church of St. Peter with a statue of Madonna and child dating from 1320.

**2** Savinova hiša – rojstna hiša priznanega skladatelja slovenske moderne, Rista Savina – je renesančna stavba s portalom iz leta 1669. V hiši so skladateljeva spominska soba, dve galeriji, poročna soba, Savinov likovni salon in prostori TIC-a Žalec. Tu boste dobili turistične informacije, prospekte, brošure, spominke in vstopnice za prireditve. Pripravijo vam izlete po Žalcu in Spodnji Savinjski dolini.



**2** The Savin House – birthplace of renowned Slovenian modernist composer Risto Savin – is a Renaissance building with a portal from 1669. It comprises the composer's memorial room, two galleries, a marriage room, Savin's fine arts salon and the Žalec Tourist Information Centre. Here you can obtain tourist information, pick up leaflets and brochures, buy souvenirs and tickets for various events or book trips around Žalec and the entire Lower Savinja Valley.



**18** Jama Pekel je kraški biser sredi Štajerske. K ogledu vabi z bogatim podzemnim svetom, raznovrstnimi kapniškimi oblikami in najvišjim podzemnim vodnim slapom v Sloveniji.

**18** The Peki Cave is a karst jewel in the heart of the Štajerska region. It attracts visitors with its rich underground world, various types of stalactite formations and the highest underground waterfall in Slovenia.

**19** Območje krajinskega parka ribnika Vrbje je prijeten kraj za preživljanje prostih uric v naravi. Ima pestro in zanimivo rastlinstvo ter živalstvo, tod je bilo opaženih več kot 130 vrst ptic. Pot ob ribniku krasijo lesene skulpture, čez vse leto se odvijajo številne aktivnosti, tako za otroke kot tudi za starejše: praznovanje rojstnih dni, otroške ustvarjalne delavnice, opazovanje ptic, nordijska hoja, teki.

**19** The landscape park of the Vrbje pond is a pleasant place for leisure in the natural environment. It has a diverse and interesting flora and fauna, over 130 species of birds have been spotted around here. The path along the pond is adorned with wood sculptures, there are numerous activities throughout the whole year, for children and older people alike: birthday celebrations, children's craft workshops, bird watching, Nordic walking and group runs.

